AANVULLENDE BEGROTING Nr. 3 VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN VOOR HET BEGROTINGSJAAR 1970

(71/17/EEG, Euratom, EGKS)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 203,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie, inzonderheid op artikel 177,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal, inzonderheid op artikel 78,

Gelet op het financieel reglement van 30 juli 1968 betreffende de opstelling en uitvoering van de begroting van de Europese Gemeenschappen en de verantwoordelijkheid der ordonnateurs en rekenplichtigen, inzonderheid op de artikelen 1 en 21 [1],

Gelet op het financieel reglement van 15 december 1969 tot verlenging van de geldigheidsduur van het financieel reglement van 30 juli 1968 betreffende de opstelling en de uitvoering van de begroting van de Europese Gemeenschappen en de verantwoordelijkheid der ordonnateurs en rekenplichtigen [2],

Gelet op de begroting van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1970 [3],

Gezien het ontwerp van aanvullende begroting nr. 3 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1970, dat door de Raad op 30 november 1970 is opgesteld en op 1 december 1970 aan het Europese Parlement is gezonden,

Gezien de door het Europese Parlement op 3 december 1970 inzake het ontwerp van aanvullende begroting nr. 3 van de Europese Gemeenschappen aanvaarde resolutie [4],

Overwegende dat het Europese Parlement dit ontwerp van aanvullende begroting nr. 3 goedkeurt,

CONSTATEERT:

Enig artikel

Aanvullende begroting nr. 3 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1970 is definitief vastgesteld zoals zij voorkomt in de bijlage, die een integrerend deel van dit besluit vormt.

Gedaan te Brussel, 14 december 1970.

Voor de Raad
De Voorzitter
W. SCHEEL

---

(1) PB nr. L 199 van 10. 8. 1968.
(2) PB nr. L 326 van 29. 12. 1969.
(3) PB nr. L 60 van 16. 3. 1970.
(4) PB nr. C 151 van 29. 12. 1970, blz. 29.

BIJLAGE

Aanvullende begroting nr. 3
van de Europese Gemeenschappen
voor het begrotingsjaar 1970

De in de aanvullende begroting nr. 3 van de Europese Gemeenschappen voor het begrotingsjaar 1970 vastgestelde ontvangsten en uitgaven bedragen 600.000 R.E.

FINANCIERING

Totaal-generaal van de aanvullende uitgaven voor Afdeling III — Commissie	600.000 R.E.
Ontvangsten van de Instellingen: Commissie	—
Bijdrage van de Lid-Staten	600.000 R.E.
	600.000 R.E.

Bijdragen bedoeld in artikel 200, lid 1, van het E.E.G.-Verdrag en artikel 172 van het E.G.A.-Verdrag (financiering van de administratieve uitgaven)

		R.E.
België	7,9 %	47.400
Duitsland	28,– %	168.000
Frankrijk	28,– %	168.000
Italië	28,– %	168.000
Luxemburg	0,2 %	1.200
Nederland	7,9 %	47.400
		600.000

AFDELING III

COMMISSIE

HOOFDSTUK XIV — STEUNVERLENING, SUBSIDIES EN DEELNEMINGEN

Art.	Post	Omschrijving	R.E.		
			Kredieten 1970	Aanvullende begroting nr. 3/1970	Totaal
		HOOFDSTUK XIV			
145		*Andere activiteiten*	118.000	600.000	718.000

COMMISSIE

HOOFDSTUK XIV — STEUNVERLENING, SUBSIDIES EN DEELNEMINGEN

Art.	Post	Toelichting
145		Het krediet dient ter dekking van een deel der uitgaven in verband met de maatregelen inzake spoedhulp waartoe de Raad heeft besloten ten gunste van de getroffen bevolking van Pakistan.